

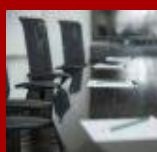
Newsletter n° 16
(Activités de décembre 2018)
EA 4385 (ED 31 PTS - Univ. Paris 8)



La lettre d'informations du
Laboratoire d'Études Romanes

1. Réunion / Administration

Lundi 10 décembre – 11h à 13h (D. 143)



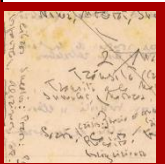
Assemblée Générale du LER

Tous et toutes les membres du laboratoire d'études romanes sont convié-es.

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?Reunions-du-Laboratoire>

2. Événements du LER

Lundi 03 décembre – 17h30-19h30



Séminaire « Le fait poétique : de la contestation à la transmission »

Axe « Créations : historicités, transferts et transgressions dans les pays de langues romanes »

Organisation : Daniel Lecler et Annick Allaire

Intervenants : collectif de traducteurs (œuvre de Juan Ramón Jiménez)

En savoir plus : <http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-Le-fait>

Lundi 03 décembre 18h30-20h30.



Atelier doctoral « Genre et féminismes dans les Amériques latines » : Travail invisibilisé des femmes : les cas du *care* au Chili et du monde carcéral au Pérou

Laboratoire junior

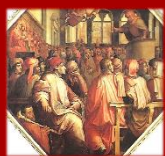
Organisation : Maira ABREU, Lizbeth GUTIÉRREZ, Alejandra PEÑA MORALES, Yolinliztili PÉREZ HERNÁNDEZ, Tania ROMERO BARRIOS, Diego UCHUYPOMA

SORIA, Izadora XAVIER DO MONTE

Intervenants : Sebastián Pizarro, Sharie Neira

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Atelier-doctoral-Genre>

Mercredi 05 décembre – 14h-19h30 et jeudi 06 décembre – 9h-13h



Journée d'étude « Des mots et des gestes aux XVIe-XVIIe siècles en Italie et en France »

Axe « Langages et savoirs de l'Église et de l'État XVe-XVIIe siècles (Espagne, Italie) »

Organisation : Corinne Lucas Fiorato et Jean-Louis Fournel

Intervenants : Laurent Creton, Corinne Lucas Fiorato Et Jean-Louis Fournel, Cécile Terreaux-Scotto, Laura Lazar Zavaleanu, Dante Fedele, Stanis Perez, Marie-Madeleine Fragonard, Luciano Cheles, Xavier Le Person, Catherine Vermorel, Cecilia Saita, Pascale Dubus

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?05-06-12-2018-Journee-d-etudes-Des>

Vendredi 07 décembre 2018 – 10h-12h



Conférence « Traduire : des maisons de la sagesse aujourd'hui ? »

Axe « Langages et savoirs de l'Eglise et de l'Etat XVe-XVIIe siècles (Espagne, Italie) »

Organisation : J-L Fournel, master LISH

Intervenante : Barbara Cassin

En savoir plus : [http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?07-12-2018-Conference-Traduire-](http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?07-12-2018-Conference-Traduire-des)

[des](http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?07-12-2018-Conference-Traduire-des)

Mercredi 12 décembre



Séminaire IHTP - « Mémoire et Histoire en Amérique Latine et Espagne. Du contemporain au temps présent »

Organisation : Frédérique Langue

Intervenant : Mario P. Díaz Barrado (Universidad de Extremadura), "La Transición española, la democracia actual y los retos de la sociedad española en el siglo XXI: imágenes de un cambio sorprendente".

En savoir plus : <http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-Memoire-et>

[des](http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-Memoire-et)

Vendredi 14 décembre – 9h30-12h30



Colloque international « Radiographie de la violence dans le Pérou d'après-guerre. Bilan et perspectives à 15 ans de la Commission de la Vérité et Réconciliation »

Laboratoire junior

Organisation : Valérie Robin Azevedo, Dorothée Delacroix, Tania Romero Barrios, Ricardo Bedoya Forno

Intervenants : Paulo Drinot, Carla Granados, Ricardo Bedoya Forno, Camille Boutron,

José Pablo Baraybar, Dorothée Delacroix, Valérie Robin Azevedo, Gilles Bataillon, Jelke Boesten, Tania Romero Barrios, Rocío Ferreira, Camille Boutron, Diego Uchuypoma, Capucine Boidin, Pablo Malek

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?14-12-2018-Colloque-international>

Vendredi 14 décembre – 9h30-12h30



Séminaire doctoral et de recherche

Axe linguistique des langues romanes

Organisation : Isabel Desmet

Intervenant : Catele JEREMIAS, « Lexicographie bilingue Portugais - Cokwe. Questions prosodiques de la langue Cokwe de l'Angola et accentuation des mots en Cokwe. »

En savoir plus : <http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-doctoral-et-de>

[des](http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-doctoral-et-de)

Vendredi 14 décembre 16h-19h



Séminaire « Génétique des textes et des arts : théories et pratiques »

Laboratoire junior

Organisateurs : Guéguen Perrine, Gabrielle Andries, Grégory Jouanneau-Damance.

Intervenants : Jacques Neefs (Pr., Université Paris 8 Vincennes - Saint-Denis, John Hopkins University)

Intervenants : Henri Mitterand, « Émile Zola et le travail de genèse » ; Grégory Jouanneau-Damance, « Une histoire de la revue *Genesis* »

En savoir plus : <http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Seminaire-Genetique-des>

Lundi 17 décembre 2018 – 18h-20h



Atelier doctoral « Genre et féminismes dans les Amériques latines » : « Genre et militarisation au Brésil : projection-débat autour du film *Mandado* de Brenda Melo Moraes et João Paulo Reys »

Laboratoire junior

Organisation : Maira ABREU, Lizbeth GUTIÉRREZ, Alejandra PEÑA MORALES,

Yolinliztli PÉREZ HERNÁNDEZ, Tania ROMERO BARRIOS, Diego UCHUYPOMA SORIA, Izadora XAVIER DO MONTE, et co-organisation de l'association Alerta Feminista

Intervenante : Izadora Xavier

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?2018-2019-Atelier-doctoral-Genre>

3. Soutenances d'Habilitation à Diriger des Recherches

Samedi 1^{er} décembre – 9h30



Soutenance de dossier HDR de Sarah VOINIER

Thème du dossier : *Pour une histoire culturelle du politique dans l'Espagne du Siècle d'Or*

Titre de l'inédit : *La politique en chaire dans les oraisons funèbres du dernier Habsbourg d'Espagne*

Jury : Paloma BRAVO, Pierre CIVIL, Françoise CRÉMOUX (Garante), Jaume GARAU,

Fabrice QUERO, Juan Antonio SÁNCHEZ BELÉN

En savoir plus : www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/?01-12-2018-Soutenance-HDR-de-Sarah

Lundi 03 décembre – 9h00



Soutenance de dossier HDR Frean Hernandez

Thème du dossier : *Idéologies et pratiques de l'anarchisme espagnol. D'une histoire locale à une histoire transnationale*

Titre de l'inédit : *Les anarchosindicalistes modérés. La critique de l'insurrectionnalisme dans l'anarchisme espagnol (1931-1936)*

Jury : Gérard Brey, François Godicheau, Jean Jaurès, Xosé Manoel, Núñez Seixas,

Manuelle Peloille, Severiano Rojo Hernández, Mercedes Yusta Rodrigo (garante)

En savoir plus : <http://etudes-romanes.univ-paris8.fr/?03-12-2018-Soutenance-HDR-d-Oscar>

4. Publications



Sylviane Lazard, *L'émergence des parlers italiens - Mille ans d'histoire linguistique (Vie-XVIIe siècle)*, Paris, H. Champion, 636 p.

Retrouvez toutes les publications dans la **rubrique « PUBLICATIONS »** du site du LER :

<http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/>

5. Nouveautés du site web du LER

Période de novembre 2018



Mise à jour des rubriques « événements », « publications », « membres titulaires », « doctorants »

Laboratoire d'Études Romanes. 2, rue de la Liberté – 93526 Saint-Denis cedex.

Site web : <http://www.etudes-romanes.univ-paris8.fr/>

Assistante de laboratoire : Joana RUBIO. Tel. : 01 49 40 68 80. Mail : juane.rubio@univ-paris8.fr

Webmaster du LER : Soumia LABLACK soumia.lablack-dif@univ-paris8.fr